

10th Club

Wednesday 9th July 2025



Club Founder
Dr. Mahmoud Bahgat



Learn Turkish for Business

تعلم اللغة التركية للبيزنيس

10pm Egy. 10pm KSA. 11pm UAE

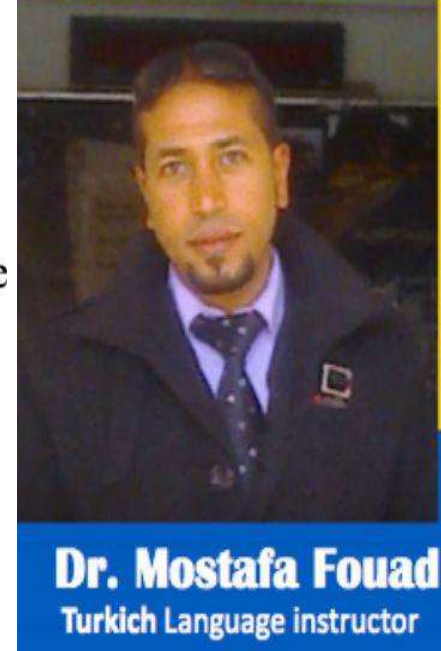


Dr. Mostafa Fouad
Turkish Language instructor



Education

- Bachelor of Agriculture- Department of Economical Agriculture- Alexandria University- May, 2003.
- Bachelor of Arts -Department of Eastern languages - Turkish language Alexandria University- May, 2008.
- Masters in Eastern languages- Turkish language, Faculty of Arts, University of Alexandria – Feb., 2015.
- PhD. in Eastern languages- Turkish language- Faculty of Arts, University of Alexandria - 2018



Academic Experience

- 4) Translator from Arabic to Turkish and from Turkish to Arabic.
Deciphering Ottoman documents and translating them into Arabic.
- 5) Turkish language teacher in the Faculty of Arts University of Damanhur (From 15/2/2012 till now).
- 6) Teacher of the Turkish language in some institutes.
I teach Turkish language - Turkish speaking - Turkish literature - Turkish commercial terms - Ottoman language - Ottoman documents - History of the Ottoman Empire - Turkey's modern history - Arabic language to Turks.
- 7) lecturer at Pharos University - Faculty of Languages and Translation - Department of Turkish Language (From 1/2/2019 till 1/8/2023)
- 8) I worked as a teacher of the Turkish and Arabic languages in some private institutes in Türkiye (From 1/8/2023 till 20/9/2024)



أهمية اللغة التركية

للغة التركية أهمية بالغة
يمكن أن نحصرها في 5 نقاط كالتالي



1- عدد سكان دولة تركيا يصل إلى 100 مليون نسمة يتحدثون اللغة التركية

- زيادة عدد سكان الدولة التي نتعلم لغتها مهم جدا في تحديد أهمية هذه اللغة.
- يبرز نبوغ سكان دولة تركيا في العديد والعديد من القطاعات وذلك يزيد من أهمية اللغة.
- هناك عدد كبير من سكان دولة تركيا منتشرين في دول كثيرة بالعالم مما يعمل على زيادة إنتشار هذه اللغة.





2- يوجد بعض الدول الأخرى غير دولة تركيا ا لتى تستخدم اللغة التركية

- هناك أكثر من 5 دول أخرى تستخدم اللغة التركية أو مايسمى باللهجات التركية.
- يمكن حصر تلك الدول التى تستخدم اللهجة التركية فى الأتى:
(تركستان – أذربيجان – تركمنستان – اوزبكستان – قبرص التركية)
- زيادة عدد الدول التى تتحدث اللغة التى تقوم بدراستها يزيد من أهمية هذه اللغة.



الدول التي تتحدث التركية او مرتبطين عرقيا بالعرق التركي



الدول التي تعتمد لغة تركية

كلغة رسمية أولى أو ثانية

- | | |
|--------------------|--------------|
| 13 أذربايجان | 1 ساخالاسكا |
| 14 تركيا | 2 توفالو |
| 15 شمال قبرص | 3 خكاسيا |
| 16 قبردينو بلغاريا | 4 ألتاي |
| 17 قرشاي وجرغيسيا | 5 بشكيرستان |
| 18 قرميا | 6 تترستان |
| 19 نكوزيا | 7 جقشيا |
| | 8 قازاقستان |
| | 9 قبرغيزستان |
| | 10 أوزبكستان |
| | 11 تركمنستان |
| | 12 زينجيانغ |



- | | |
|---------------------|---|
| لغة رسمية أولى | ■ |
| لغة رسمية ثانية | ■ |
| لغة مقاطعة حكم ذاتي | ■ |

Cartographer: Monis Bukhari...albukhari.com...2020



3- دولة تركيا ذات إقتصاد قوى

لدى دولة تركيا إقتصاد قوى جدا يجعلها تنافس الدول التجارية الكبرى فى حجم التبادل التجارى، فهى تقوم بعمل تبادل تجارى على مستوى واسع جدااا مع دول كثيرة على مستوى العالم، وهذا يعطى أهمية بالغة لدراسة هذه اللغة.



4- تركيا بها آثار قديمة وحديثة كثيرة

تتميز تركيا بوجود مجموعة كبيرة جدا من الآثار التاريخية القديمة ووسيلة وخصوصا الآثار الخاصة بالتاريخ الإسلامى مثل الجوامع المنتشرة فى كل محافظات تركيا، كما أنها تتمتع بوجود مجموعة ضخمة من الآثار الحديثة العصرية، ولذا تعد بلد مستقطبة للسائحين بمختلف نوعياتهم وجنسياتهم.



5- يوجد فى تركيا أنواع آخر من السياحة

تمتلك تركيا أنواع أخرى من السياحية مثل السياحة العلاجية وذلك نظرا لتمييزها فى مجال زراعة الشعر وتقويم الأسنان وغيرها من العلاجات المختلفة ويتردد عليها عدد كبير جدا من السائحين بهدف السياحة العلاجية.



مجالات العمل باللغة التركية

تتعدد مجالات العمل باللغة التركية
ويمكن حصرها في 7 نقاط وذلك كالتالى:



1- مجال التدريس

يمكن تدريس اللغة التركية

في الجامعات الحكومية

والجامعات الخاصة

والمعاهد الحكومية

والمعاهد الخاصة،

كما يمكن التدريس اونلاين

ولكن كل ذلك بعد الإتيان التام للغة التركية.



2- مجال الترجمة

يمكن العمل فى مجال الترجمة

فى الشركات التركية المنتشرة بكثرة فى كل دول العالم
وخصوصا العالم العربى وتحديدًا دولة مصر،

حيث يوجد فى مصر مجموعة ضخمة من الشركات التركية التى تحتاج
إلى مترجمين (من العربية للتركية والعكس)،

وتلك الشركات التركية منتشرة فى المناطق الصناعية المختلفة مثل برج
العرب بالإسكندرية والعاشر من رمضان فى القاهرة ومدينة الإسماعيلية
وصعيد مصر وغيرها من المحافظات المصرية المختلفة.



3- مجال التجارة

يمكن العمل فى مجال التجارة وذلك إما داخل تركيا أو بالتصدير والإستيراد من وإلى الدولة التى تعيش بها، وإذا تحدثنا تحديدا عن مصر فإنه يوجد الكثير من المصريين الذين يعملون فى هذا المجال أى مجال التجارة بين مصر وتركيا، وإذا تمكن هذا التاجر من تعلم اللغة التركية فإنه سوف يقوم بعمل هذه التجارة بكل سهولة ويوفر مصاريف المترجم المرتفعة، فإذا كنت تريد أن تعمل كمترجم لهؤلاء رجال الأعمال فهناك فرص كثيرة، وإذا كان لديك الرغبة والقدرة على أن تقوم بعمل تجارة خاصة بك فيمكن لك وتعلم اللغة التركية فى هذا المجال سوف يمكنك من النجاح وتحقيق عائد مادي كبير.



4- مجال السياحة

تتعدد مجالات السياحة كما سبق وان اشارنا من قبل،
فينتشر سائحين عرب ومصريين بعدد كبير جدا في تركيا
نظرا لقربها من العادات والتقاليد الخاصة بنا
وأیضا لوجود مقومات السياحة في دولة تركيا،
كما انه يوجد عدد كبير من السائحین الأتراك
منتشر في الكثير من البلاد العربية وخصوصا مصر

للإستمتاع بالخدمات التي تقدمها قطاع السياحة في بلدنا الحبيبة مصر،
والإستمتاع بجو مصر الخلاب فضلا عن الإستمتاع بالكم الكبير جدا من
الأثار السياحية الموجودة في مصر. وعلى هذا فالذى يتقن التركية ويريد أن
يعمل في مجال السياحة سيجد فرص حقيقية له في هذا المجال.



5- مجال الكول سنتر

البعض من الشباب يعمل الآن في مجال الكول سنتر في مختلف اللغات ومنها اللغة التركية، هو مجال حديث ولكن إنتشر بطريقة كبيرة في مصر وفي باقى الدول العربية أيضا. مع العلم أن الرواتب في هذا المجال جيدة، والعمل نفسه يساعد على تطور الشخصية ويكسب مهارات كثيرة. فإذا كنت تتقن التركية وتريد العمل في هذا المجال فستجد فرص كثيرة فى إنتظارك.



6- العمل فى السفارات والقنصليات التركية

العمل فى السفارات ولقنصليات التركية
هو مجال محدود إلى حد ما ولكن موجود
والعائد المادى منه كبير جدا لان الراتب يكون بالدولار،
كما أنه يوجد الملاحق التابعة لهذه السفارات والقنصليات
مثل الملحق التجارى والملحق التعليمى والملحق الاقتصادى
التابعين للسفارة أو القنصلية،
ولكن شرط العمل فى هذه الأماكن هو وجود لغة انجليزية قوية جدا
لدى المتقدم لهذه الوظيفة بالإضافة طبعا
لوجود لغة تركية ممتازة
لدى المتقدم لهذه الوظائف.



7- الصحافة والإعلام

يمكن العمل فى مجال الصحافة والإعلام باللغة التركية ولكن يتطلب هذا المجال التمكن التام من أدوات اللغة التركية. وإذا كنت تريد أن تتميز فى هذا المجال فيجب عليك أن تتعلم مبادئ الإعلام وأساسيات الصحافة عن طريق أخذ كورسات فى هذا المجال حتى تستطيع أن تكون على قدر هذا العمل وتكون ناجح فيه.



سهولة اللغة التركية

تعد اللغة التركية من أسهل اللغات في العالم
ويمكن حصر سهولة اللغة التركية في النقاط التالية:



1- الكم الهائل من الكلمات المشتركة بين العربية والتركية

يوجد نسبة كبيرة جدا من الكلمات المشتركة
بين العربية والتركية تصل إلى 50%

ويمكن تقسيم ذلك كالتالى

حوالى 45% كلمات أنتقلت من اللغة العربية للغة التركية

وحوالى 05% من كلمات فى اللغة التركية إنتقلت إلى اللهجة المصرية،
وبهذا نجد لدينا حوالى 50% من الكلمات المشتركة بين اللغتين
وذلك يسبب سهولة بالغة لتعلم اللغة التركية.

ويمكن كتابة أمثلة لبعض لكلمات عربية أنتقلت إلى اللغة التركية كالتالى:



أمثلة لكلمات عربية إنتقلت إلى اللغة التركية

"مطمئن" أو "واثق" بمعنى: (Emin) أمين

"تعليمات" أو "أمر" بمعنى: (Emir) أمر

"فني عمل" أو "أثر" بمعنى: (Eser) أثر

"إلهام" بمعنى: (ilham) إلهام

"أصل" أو "أساس" بمعنى: (Esas) أساس

"ضمير" بمعنى: (Zamir) ضمير

(دواء) "حبة" بمعنى: (Hap) حب

"حدود" بمعنى: (Hudut) محدود

"أصدقاء" أو "أحباب" بمعنى: (Ahbab) أحباب

"ملائكة" بمعنى: (Melek) ملائكة



كلمات أخرى

- "نموذج" أو "استمارة" بمعنى: (İstimara) استمارة
- "صف" أو "طابور" بمعنى: (Tabur) طابور
- "إكرامية" أو "بقشيش" بمعنى: (Bahşış) بخشیش
- "دولاب" أو "خزانة" بمعنى: (Dolap) دولاب
- "برافو" أو "أحسننت" بمعنى: (Aferin) عفارم
- "سيارة" أو "عربة" بمعنى: (Araba) عربة
 - "جسر" بمعنى: (Köprü) كوبري
- "معلمة" أو "كبيرة أخت" بمعنى: (Abla) أبلّة
- "أستاذ" أو "ماهر" بمعنى: (Usta) أوسطى
 - "بصمة" بمعنى: (Basma) بصمة
 - "حقيبة" بمعنى: (çanta) شنطة



2- اللغة التركية ليس بها احرف لاتنطق

تتميز اللغة التركية بأنه لا يوجد بها أحرف لاتنطق ،

فما ينطق يكتب وما يكتب ينطق،

وذلك يسبب سهولة كبيرة للغة

ففى حين وجود الكثير من اللغة تكون الكلمة المكتوبة كبيرة

بينما ماينطق بالفعل هو جزء صغير منها

فإن اللغة التركية لا يوجد لديها هذه الخاصية

مما يسبب سهولة كبيرة للغة التركية.



3- لغة لا يوجد بها شواذ

تتميز اللغة التركية بأنها لا يوجد بها شواذ عن القاعدة النحوية،
غير بعض الحالات القليلة جدا،
وهذا يسبب سهولة باللغة للتركية.

ف نجد الكثير من اللغات الأخرى قواعد لها النحوية
تقسم إلى القاعدة الأساسية ثم الشواذ عن القاعدة،
ولكن فى اللغة التركية لا يوجد هذه الشواذ عن القواعد النحوية
بهذا الكم الهائل

ولكن الأمر لا يتعدى بعض الكلمات القليلة جدا الشاذة عن القاعدة
وذلك أيضا فى بعض القواعد انحوية القليلة جدا
ولكن باقى القواعد النحوية بلا شواذ تماما.



4- اللغة التركية لغة إلتصاقية أو لغة لواحقية

من أهم ميزات اللغة التركية أنها لغة لواحقية أى أنه يوجد لدينا أصل للكلمة التركية وغالبا هذا الأصل يكون لغة عربية ثم نلصق بهذا الأصل لواحق معينة للحصول على معانى مختلفة، وهذه الخاصية تسبب سهولة بالغة للغة التركية.

ويمكن الشرح بأمثلة كالتالى:

إذا اخذنا ثلاث كلمات عربية أو مستعملة فى اللغة العربية وانتقلت إلى اللغة التركية كمثال، فيمكن أخذ الأتى:

defter - kalem - pantolon



بمعنى دفتر أو كراسة defter

بمعنى قلم kalem

بمعنى بنطلون أو سروال pantolon

عند وضع لواحق الملكية تصبح كالتالى:

بمعنى دفتری أو كراستی defterim

بمعنى قلمى kalemim

بمعنى بنطلونى أو سروالى pantolonum



وبهذا فيمكن إستخدام الكلمات العربية الكثيرة جدا
والمنتشرة بشكل كبير جدا فى اللغة التركية،
فقط يجب معرفة اللواحق
المعانى التى تعطىها هذه اللواحق عند لصقها بالكلمة الأصلية
التى فى الغالب كلمة عربية الأصل،
لنحصل فى النهاية على الكلمات المعاني التركية المختلفة.
وهذه الخاصة تسبب سهولة كبيرة لدارسي اللغة التركية،
مما يعمل على سرعة تعلم اللغة التركية.



Q & A



10th Club

Wednesday 9th July 2025



Club Founder
Dr. Mahmoud Bahgat



Learn Turkish for Business

تعلم اللغة التركية للبيزنيس

10pm Egy. 10pm KSA. 11pm UAE



Dr. Mostafa Fouad
Turkish Language instructor

